

út at koyra



VW aldar-innar bilur

VW boblan, Fólka-vognurin Type 1, er kosin »Árhundredets bil« av dønum, sum tann bilur, ið meira enn nakar annar setti hjól undir Danmark. Tað eru 51 ár síðan Skandinávsk Motor Co. innfluttu fyrstu bobluna til Danmarkar. Síðan tá eru seldir 207.714 av slagnum.

kelda: Bil Snak



Rover og BMW

BMW eigur Rover, og teir samstarva um komponentar og sølu. Eisini hevur Rover teknist samstarv við Honda, eins og teir keypa gearkassar frá VW.

Kelda: Bilen Motor & Sport

Ársins bilur í Europa og USA

Ford Focus er fyrsti bilur, sum hevur klárað at bliva ársins bilur bæði í Europa og USA. Nissan Xterra bleiv »Truck of the year« í USA.

Kelda: FDM/Motor

Ford bilverkstaðurin við í tekniskari Hotline skipan

Við at kobla seg inn á netið hjá Ford fáa teir hjá P/F Wenzel úti í Akranesgøtu í Havn vegleiðing frá Teknisku Hotline skipanini í Svøríki, meðan ein bilur verður testaður



Arbeidshondbókin er skift út við eina berbara teldu. Anthonius er her við at testa ein motor. Vinstrumegin er teldan, sum er ein arbeidshondbók og høgrumegin er sjálvur testarin. Fyrr vóru motortestarár stórir og tóku nógv pláss á verkstøðunum

MAGNUS GUNNARSSON

Anthonyus Dalsgaard, verk-førari hjá P/F Wenzel, greiður frá um eitt nýtt æt-arlið av motortestárum. Tal-an er um WDS (Worldwide Diagnosis System) - ein

nýggj global diagnosuskip-an - ið er gjørd til at finna feilir í elektriskum og elek-troniskum skipanum á Fordbilunum. Grundin til at P/F Wenzel er við í hesari skipan er, at menningin inn-hetta økið gongur við

rúkandi ferð, og tí ræður um at vera »up to date« alla tíð-ina.

Teknisk Hotline miðstöð í Svøríki

Við hesum kunnu teir fara beinleiðis inn á netið hjá

Ford og fáa allar uppdater-ingar so hvørt, sum tær koma. Ford hevur eina tekn-iska Hotline miðstöð í Svør-íki, sum teir hjá P/F Wenzel kunnu koma í samband við. Um teir t.d. kanna eina elek-troniska dysu og ivast í, um

hon er í ordan, kunnu teir kobla seg inn á netið hjá hjá Ford í Svøríki og fáa at vita, um dysan er í ordan ella um hon má skiftast út. Við hes-um er møguleiki fyri at beina burtur ivamál og ó-neyðuga útskifting av eyk-alutum, samstundis sum kundin verður spardur fyri óneyðugar útreiðslur.

Tekniska Hotline mið-stöðin í Svøríki hevur Skandinavia sum sít um-ráði, har Føroyar eru saman við Danmark í hesum sam-bandi. Tað eru fimm tekn-iskar Hotline miðstöðir í Evropa við tilsamans 54 starvsfólkum.

Fyrr næstan eitt dags-verk nú 30 sekund

Ford krevur, at tey sum brúka WDS skipanina skulu kenna til útgerðina og hava royndir innan diagnosuvið-gerðina við at finna feilir við bilunum og hava verið á teimum neyðugu skeiðu-num. Fyri at lýsa menning-ina við testútgærdini, teir hava í dag, sigur Anthonyus, at fyri umleið 10 árum sfd-ani kundi tað taka út móti einum degi at gera tær neyð-ugu kanningarnar manuelt, har sama arbeiðið tekur 30 sekund við hesum nýggja testáranum.

Tað verður ofta sagt, at tímalønin á bilverkstöðu-num er ov høg, men um vit samanbera við teir, sum ar-beiða við teldum, er okkara sera lág, sigur Anthonyus.

Hjá P/F Wenzel hava teir eina fastprísskipan við ym-iskum prísnum fyri hvørt bil-modell.

Starvsfólkini hjá P/F Wenzel fáa ta útbúgving frá Ford, sum krevst, við tí end-amáli, at testútgærdin skal koma kundanum til góðar við tað, at umvælingarnar kunnu gerast enn skjótari og biligari, sigur Anthonyus Dalsgaard.

Volvo FH 12 „Truck of the year 2000“ í Evropa

MAGNUS GUNNARSSON

Á stóru lastbilaframsýning-ini í Amsterdam verður Vol-vo FH 12 kosin til »Truck of the year 2000«. Tískil verður Volvo tað fyrsta bil-merkið, sum hevur vunnið hetta heiti fimm ferðir. Vol-vo FH 12, ið kom á markn-aðin í 1993, vann hetta sama heiti í 1994.

Tann nýggi Volvo FH 12 hevur verið ígjøgnum eina umfatandi produktmenning, og bilurin hevur í dag eina nýggja elektroniskskipan. Eisini hevur FH 12 fingið skivubremsur og EBS (El-ectronic Brake System).

Fleiri bilbløð í Evropa hava víst á, at Volvo FH 12 er serstaka lættur og tryggur lastbilur at koyra í. Við at keypa hendan bilin fær eig-



arin ein bil, sum er bfligur í rakstri, og liggur heilt í topp eftir evropiskum standardi, skrivur dómsnevndin hjá »Truck of the year« í teirra meting.

– Vit eru emir av, at FH 12 aftur hevur vunnið titl-ulin »Truck of the year« Hetta prógvar, at vit arbeiða við teimum røttu kunda-virðunum, sigur konsern-stjórin hjá Volvo Lastvagnar AB í einari viðmerking.

– Fram um alt eru tað okkara kundar, sum vit ynskja skulu verða teir ver-uligu vinnarnarnir, teir sum hvønn dag skulu skulu gera eitt arbeiði og samtíðis hava fullt álít á Volvo FH12 last-bilinum, sigur hann.

Kelda: Volvo lastvogne og Busser Danmark A/S

út at koyra



Punto er tann bilurin hjá Fiat, sum gevur stórst fíggjarligt avkast. Spaghetti í grýtuna, ella smør á borðið, sum vit siga, hjá teimum yvir 200.000 starvsfólkunum, sum fáa sína dagligu útkomu frá Fiat

Mynd: Jens Kristian Vang

Nýggjur Punto á hundrað ára degnum hjá Fiat

MAGNUS GUNNARSSON

Eftir fimm árum sum ein av mest seldu bilum í Evropa, er ein nýggjur Fiat Punto komin á markandi. Tað var ikki av tilvild at, Fiat Punto var klárur at vísa fram á hundrað ára føðingardeg-num hjá Fiat, tann 11. juli í 1999. Punto er tann bilurin hjá Fiat, sum gevur stórst fíggjarligt avkast. Spaghetti í grýtuna, ella smør á borðið, sum vit siga, hjá teimum yvir 200.000 starvsfólku-num, sum fáa sína dagligu útkomu frá Fiat.

Servostýring til býkoyring

Nú líkjast Punto við 3 og 5 hurðum ikki heilt, nakað, sum Fiat Bravo og Brava. Tann við trimum hurðum er meira sportligur, meðan tann við fimm hurðum er familjubilurin. Við at seta seg í bilin merkist beinan-vegin, at kvaliteturin innan er betur, og trygdnin livur upp til tað besta, kapping-armeytarnir kunnu bjóða.

Bilurin er nakað størri enn forgangarin. Síðuairbag er standard, eins og 3 nakk-apútur aftan. Punto hevur elektriska servostýring, har

man við at trýsta á knøttin »city« kann gera servostýr-ingina lætta til býkoyring. Tá ferðin økist, verður stýr-ingin tyngri og fastari.

Tann nýggi Punto er lut-falsliga hart avfjarðaður, hevur gott vektak og er stúttur í svingum orsaka av, at undirvognurin er broyttur við nýggjum upphangi aft-an.

Nógvir motorar í at velja

Forlyktirnar kunnu stillast til at lýsa í 30 sekund, eftir at lykilin er tikin úr start-lásinum. Hetta er ein góð

hjálp til at trýsta á knøttin »city« kann gera servostýr-ingina lætta til býkoyring.

Standard útgávan er Punto S við el-servostýring, Blaupunkt radio við kasett-uspælara og 4 hátalarum. ELX hevur t. d. el-rútar framman og sentrallás.

HLX hevur harafturat luksuinnatrekk, lakkerað el-spegl við varma, tokulyktir (innan fyri lyktaglasíð í for-lyktunum) og fjarstýrt sentrallás. Umframt hesar út-gávurnar fæst bilurin eisini í Sporting, HGT og 1.9 JTD.

Fiat Punto fæst við 1.2 ella 1.8 bensinmotori og



Í samband við 100 ára føðingardagin fáa Fiat bilar-nir eitt búmerki, sum líkist mest tí frá 1931. Navnið Fiat stendur fyri »Fabbrica Italiana de Automobili Torino«

Fiat Punto S

Motorurin: 1.2 ccm. 4 syl. 8V 60 hk.
0-100 km/t: 14,3 sek.
Trekk: Framman
Dekk: 165/70-14
Bremsur: Skivur framman/trumlur aftan

Stødd og vekt:

	3/h	5/h
Longd:	380,0m	383,5m
Breidd:	166,0m	166,0m
Hædd:	148,0m	148,0m
Eginvekt:	825kg	825kg
Viðfønisrúm:	264 litrar	297 litrar
Bensinnýtsla:	17,5 km/l	17,5 km/l
Prísur:	132.600	136.600

Søluumboð:
Bilfríðkan
Smíðjugerði
FO-110 Tórshavn

einum 1.9 Common Rail di-eselmotori. Annar av 1.2 motorunum hevur 60 hk. við 8 ventilum, hin 1.2 mot-orurin hevur 80 hk. og 16 ventilar. Punto við 80 hk.

fæst eisini við 6 gearum.

Gearskiðið virkar lætt og kompakt. Fiat eru kendir fyri at duga væl at gera smá-ar bilar, og hesin er onki undantak.

